

BAJA ÉS VIDÉKE

Előfizetési ár egész évre 6 K Félévre 3 K

Nyílttér sora 30 fillér.

Társadalmi hetilap.

Szerkesztő Rotschild Zsigmond.

Egyes szám ára 4 fillér. (2 krajcár.)

Szerkesztőség, kiadóhivatal és nyomda Csernicsek Imre, Palánka.

Tauglich-unt uglich.

Elszomított, de valóság, hogy mai műveltségünk és polgárosultságunk olyan eszmék diadalát jelenti, amelyek csak vérkereszttség árán váltak az emberiség közös kincseivé.

Ez nem is lehetett másképen.

Az értelem követeléseinek kielégítésére irányított törekvések, amennyiben azok nemcsak tőlünk függnek, érdekellentételeket támasztanak.

Mindenkinek a maga felfogásához való csökönös ragaszkodása sok szenvedélyeket szabadít, melyek mindig előpóstitái az összeütközésnek.

Akár kitör a nyílt küzdelem, akár nem: az erőre kapott indulatok féregként rágódnak lelkünkön, melyek megbénítják akaratomkat és gyöngítik szervezetünk ellentálló erejét is.

A külső hatásokkal egykor jobban dacoló ember szervezete olyan mértékben gyöngült, amilyben a műveltség és polgárosultság fejlődött, mert jobban elfoglalta az értelem, mint a test fejlesztése.

E folyamattal szemben az ellenhatás csak a 19-ik század közepén kezdett általánosan mutatkozni.

Lehet, hogy a test elkorcsosulásának szemlélete sokáig csak az iskolaigazgatókat, a nevelőket foglalkoztatta volna, ha az államok fentartásának ügye nem a katonaságon fordul meg.

Az általános védőkötelezettséggel járó testvizsgálatnak nagy része volt abban, hogy a testi nevelés elhanyagolására terelődött a figyelem és

azok a kérdések, amelyeket kezdetben talán csak a részvét vetett felszínre, utóbb fontos állami érdekek kielégíthetése miatt maradtak napirenden.

Satnya, gyöngye emberekkel nincs eleven ipar, kereskedelem, de megbízható hadsereg sincs.

Az önző állam így vált az emberies érzésekből keletkezett célok hatalmas támogatójává és saját érdeke sarkalja legjobban, hogy a köz- és magánegészségügy tanulmányozására, javítására minél többet áldozzon.

A régi multból nincsenek eléggé megbízható statisztikai adataink, de amennyire az utóbbi néhány évtized adataiból következtethetjük, a halandóság azokban az országokban csökken észrevehetően, amelyekben a köz- és magánegészségügygel már nemcsak egyes tudósok, hanem hatóságok és egyesületek is foglalkoznak és gondoskodnak róla, hogy a tudományos kutatásokból leszűrődött igazságok a népnek mennél szélesebb rétegét átjárják.

A halandóság a Magyar birodalomban az 1881—85-ik évek átlaga szerint 33.1, Budapesten 28.8 volt 1000 lélekre számítva, míg 1907-ben a veszteség a Magyar birodalomban 25.2-re, Budapesten 17.8-re apadt.

Ezek is felette érdekes adatok, mert ékesen szóló bizonyítékai annak, hogy az emberi életet legjobban védelmezi a tanultság; ha azonban a magyar sovínisztaság szemüvegén vizsgálom a dolgot és mégis sokkal szebbnek, színesebbnek látom azokat,

amelyek arról tájékoztatnak, hogy vajjon azóta, mióta a köz- és magánegészségügy nálunk is jobban foglalkoztatja az elméket, a Magyar birodalom katonái szolgálati alkalmas egyéneinek száma fogyott-e, vagy gyarapodott.

Adataimat Myrdacz Pál dr., cs. és k. elsőosztályu törzsorvosnak 1907-ben kiadott munkájából kölcsönzöm, melyben ő, most már harmadik ízben, ismét több, még pedig 12 év alatt szerzett adatokról számol be.

Körülbelül 700,000 embernek, szigoruan katonai szolgálatra megvizsgálása évente, olyan gazdag anyagot ad az emelkedésre, amelyhez hasonlót se mennyiség, se megbízhatóság te-

Tövisek.

Mindig veszekedtünk,
Amig együtt voltunk,
Egymástól sok édes
Percet elraboltunk
Most persze siratjuk,
De a mult, az elmult,
Az élő szerelem
Mindörökre elhunyt.
S hiába könnyezünk,
Fel nem támad többé,
Ha mindjárt könnyeknek
Tengere öntözne.
Csak szavak kellettek,
Csöndes halálához,
S bánat — tenger kevés
Feltámasztásához.
S minek is támadna
Egy-két rövid napra,
Csak oda kerülne
Ujra, ravatalra.

Csodálatos!

4 pár cipő csak 7 kor.

Nagyobb fizetési zavarok folytán több nagy gyár megbízott 5.000 pár mennyiségű cipő eladással az előállítási áron alul. Eladok 2 pár férfi és 2 pár női fűzős cipőt barna vagy fekete bőr, erősen szegett talppal, nagyon elegáns, legújabb facon. Nagyság szám szerint. Mind a 4 pár összesen csak 7 kor. Szétküldés utánvételel.

L. Ausubel **KRAKAU, Nr. 2.**

Kicsérelés megengedve, vagy a pénz vissza.



Házeladás!

Berner Ferenc sztalos Palánkán Szécsényi utcában levő háza olcsón szabad kézben eladó.

Bővebbet:

Dr. Roth Leo ügyvéd vagy Friedmann L. Lajos és Testvére
Palánka Budapest, Arany János u. 29.



kintetében, semmiféle más hatóság egybe nem állíthat.

Ebben a kimutatásban mind a legénység teremtéről, szolgálatra alkalmas voltáról, mind szolgálatra alkalmatlanságának okairól annyira meglepő eredményeket olvashatunk, hogy belőlük hazánk jövőjének akár káprázatosan szép képét is megfesthetjük, feltéve, hogy törekedni fogunk a tanulságokat kellőképpen méltányolni.

Míg 1883-tól 1893-ig azon katonaköteleseknek száma, akiknek magassága 160 cm., 1000 közt 301, és azoké akik 171 cm. fölé nyultak, csak 171 volt, addig 1894-től 1907-ig a kistermetűek száma leszállott 246-ra, a nagytermetűeké felemelkedett 200-ra.

A középtermetűek, kiknek magassága 160—171 cm. közé esik, szintén gyarapodtak, 1000-közé 26-tal.

Ausztriában a nagytermetűek száma valamivel kedvezőbb volt, mert ott, a mi 200-unkkal szemben 235 találunk.

Mindenesetre szép látvány a szálás legények sora, de a mai lövészközök idejében mellékes, hogy mekkora a legénység magassága, hanem az a fő, hogy ezer emberből hány válik be katonai szolgálatra.

E tekintetben Magyarországon az első és a második korosztály jobb volt mint Ausztriában, mert 12 év átlagában az első korosztályból Magyarországon bevált 1000 közül 404, Ausztriában 324; a második korosztályból Magyarországon 204, Ausztriában 174. A harmadik korosztályból azonban Ausztria 272-t állíthatott Magyarországnak 259 emberével szemben.

Ha pedig mind a három korosztályból számítjuk ki a középtermetűket, akkor Magyarországon 1000 jelentkező közül 318 szolgálatra alkalmas egyén találtatott, míg Ausztriában csak 267.

Világos, hogy ezen eredmény csak viszonylagosan kielégíthető, mert azzal még sem büszkélkedhetünk, hogy ifjuságunknak csak alig harmadrésze vált be katonának.

Ha azonban megfontoljuk, hogy a nagyobb használhatóság azokban a területben fordult elő, amelyekben a magyarság számaránya kedvező, reménységgel eltelve várhat-

juk a jövőt, mert a megpróbáltatás nem egészen gyatra nemzedéket fog találni.

HIREK.

A csantavér-péterrévei vasut. A kereskedelmi miniszter újabb előmunkálati engedélyt adott Matkovics Béla temerini nagybirtokosnak Csantavér községből kiindulólág a Bács-Bodrog vármegyei helyi érdekű vasutak Péterréve állomásáig vezetőnek keskenyvágán, u esetleg nyomtávu gőzmozdony helyi érdekű vasutvonalára.

Megmérgezte magát. Oláh Julianna 17 éves pacséri leányzó marólugot ivott, de idejében észrevették és ellenszert adtak neki, amivel talán megmenthetik. A kihallgatás alkalmával azt vallotta, hogy egy legénnyel hosszabb idő óta szerelmi viszonyt folytat; a legény el is venné fele égül, de szülei ellenzik. Ez az oka tetének.

A zombori róm. kath. legényegyesület május 30-án este 8 órakor a városháza nagytermében ünnepélyt rendezett a következő műsorral: 1. Egyveleg magyar népdalokból. 2. Rákóczi Ferencz Rodostón. Melodráma, szavaja Matzitz Margit, Kisérik zongorán Joziel Sarika, cimbalmon Vass Ilonka, hegedűn Krizsák Ádám. 3. Féltekenység. Bohózat egy felvonásban. Irta Fodor Lajos. Személyek: Bilics Áó mérnök—Dvornár Valuz, Lenke a felesége—Höös Terus, Pista inas—Schmidt L. József, Makór Béni rajzoló—Schwell Károly, Juci szobaleány—Zuffa Margit. 4. Kettős az Aida című operából. Éneklék Schippert Olga és Hrabosky István, zongorán kíséri Szántó Károly. 5. Valami hibája van. Vigjáték egy felvonásban. Irta Gond net, fordította Gabányi Árpád. Személyek: De Lusan André orvos—Csik Imre, Cecil neje—Heizinger Aranka, Babancourt magánzó—Dvornák Miklós, Nancie szobaleány—Kupit Terus. Előadás után tánc volt.

Mulatság. A »Palánkai Dalárda« saját pénztára javára f. évi május hó 31-én (péntek délután) a kaszinó ös-zes helyiségeiben hangversenyyel egybekötött tuncmulatságot rendezett.

F e j e d e l m i asztalkészlet. Valódi aranyból készült most általános feltűnést a főváros legelőkelőbb utcája: a Kossuth Lajos-utca egyik kirakatában, mely előtt a nap bármely szakában a bámulók egész tömege áll. — A 36 daraöböl álló készlet, a Gyermekvédő Liga által rendezett tárgysorsjáték főnyereményét képezi s úgy méreteinél, valamint művészi kidolgozását tekintve is igazán fejedelmi és méltó a megtekintésre. Ha a liga sorsjegyek vevői csupán egy nyereményre pályázhatnának, akkor is érthető volna az az élénk kereslet, mely e sorsjegyek iránt megnyilvánul s menyivel inkább akkor, ha figyelembe veszünk, hogy a liga sorsjegy mindegyike feltétlenül nyer egy arany vagy ezüsttárgyat s így e sorsjegyek vevői úgyszólván minden kockázat nélkül még legy humanus intézményt is támogathatnak A ki tehát az elhagyott gyermeknek nyomorán enyhíteni óhajt és emellett még egy szép emléktárgyra is szert akar tenni, az siessen és vegyen egy ezekből a sorsjegyekből, melyeknek húzása f. é. július 1-én lesz és melyek darabonként 1 kor. 50 fillérért az összes dobánytözsdekben kaphatók.



Sirolin

Emeli az étvágyat és a testsúlyt, megszünteti a köhögést, váladeköt, éjjeli izzadást.

Tüdőbetegségek, hurutok, számar-köhögés, skrofulozis, influenza

ellen számtalan tanár és orvos által naponta ajánlva.

Mint hogy értéktelen utánzatokat is kínálnak, kérjen mindenkor „Roche” eredeti csomagolást.

F. Hoffmann-La Roche & Co. Basel (Svájc)

„Roche”

Kapható orvosi rendelre a gyógyszerárban. — Ára üvegenként 4.— korona.

Az ország legnagyobb ipartelepének egyike a Bohm-féle téglagyárak, melyek a mellett, hogy sok ezer munkásköznek állandó keresetet nyújtanak, a hazai iparnak dícsőreget is szereznek. A Bohm-féle szab. természetes vörös fedélcserépek általános kedveltségnek örvendenek.

El az uszálylial! Ezt hallani minduntalan, amióta nyilvánvaló lett, hogy a por nemcsak a légzőszerveket irritálja, hanem betegségeknek, különösen pedig a tuberkel-bacillusok átvitele után, tüdőbetegségnek az okozója. A modern tudomány nagy súlyt helyez az ezen betegség elleni óvintézkedésekre és első sorban ajánlja a légzőszervek megvédését hurut ellen, mert csakis katarhális gyanúadason képesek a bacillusok terjeszködni. Semmi más szer sem használható e célra jobban, mint a »Sirolin-Roche«, mely a köhögést csillapítja és a légzőszerveket a bacillusok áros hatása ellen megvédi. Kapható minden gyógyszerárban.

— **Szívesen** hívjuk fel olvasóink figyelmét I. Bay Gábor tokajhegyaljai szőlőbirtokos pincegazdaságának hirdetésére, mert uttörő a maga nemében, mivel közvetlen összeköttetésbe akar lépni a fogyasztó közönséggel s nagy utánjárásától kíméli meg a vendélt, hogy a próba posta csomagok szállítását is felvette. Így mindenki az illésének megfelelő feleséget választhatja mielőtt egy hordó bort rendelne. Egy ily postacsomag circa három liternyi bort tartalmaz törésmentes csomagolásban. A kisebb fogyasztó 25—35 literes hordó esetén is közvetlen juthat világhírű Tokajhegyaljánk természetéhez a borok királyához.

Csak egyet szeretek, finomat, kicsit,



a kinek sok jótéteményt köszönhetnek: a szodeni ásványpasztillát (Fay-féle valódit.) Ha olykor köhögök, azonnal beveszek egy pasztillát. Ha meghűltem, elég hát-tíz pasztilla, hogy minden kínzó jelenség elmúljon. Ha súlyos hurutom van, pasztillákat olvasztok föl forró tejben és néhány óra múlva ismét a helyemen vagyok. Fay valódi szodeni-jének az ára csak 1 korona 25 fillér egy skatulyával és minden gyógyszerárban, drogériában és ásványvízkereskedésben kaphatók.

Vezérképviselőt Magyarország-Ausztria részére: Guntzer W. Th. Wien IV., Grosse Neugasse 17.

Amerikai óriás bab.

Ezei felette érdekes növény 5 méternyi magasságot is elér és körülbelül 1 m. hosszú termőhüvelye lesz. Remek virágával minden kert díszére válik, s e mellett augusztustól novemberig izletes babot hoz, mely ép úgy élvezhető és értékesíthető, mint bármely bab. Junius hó végéig vetendő el. — Egy adag ára ültetési utasítással együtt bérmentve 1 K, a pénznek levéltételegekben vagy postautalványon való bekvüldése el'énében Közép-Európa részére egyedüli iaktár: UMBERT RELLA, Erzsébetfalva. (Budapest mellett)

Landecki
Calcium-Carbid

minőség és ár tekintetében verseny nélkül áll! Mielőtt szükségletét fedezni, kérjen ajánlatot

Schwarcz József és társától
Budapest, V., Váci-körut 26.

mint a Landecki Calcium-Carbid-Művek magyarországi képviselői- és kizárólagos egyedárusítóitól.

➔ **Állandó Carbid-raktárak:** ➔
Budapest, Győr, Liptóváros, Pozsony, Temesvár, Tenke, Zágráb.

M. K. Folyam és Tengerhajózási Részvtársaság

MENETRENDJF:

Vukovár - Ujvidék között.

Naponta pónetek kivételével.	
Le felé	Felfelé
ind. 4:00 reg.	Vukovár vasut érk. 6:50 este
4:10 »	Vukovár város » 6:35 »
» 4:50 »	Bácsujlak* » 5:35 d. u.
» 5:05 »	Opatovác* » 5:10 »
» 5:30 »	Dunabökény » 4:30 »
» 5:55 »	Sárengrád » 3:55 »
» 6:25 »	Ilok » 3:20 »
» 6:35 »	Palánka » 3:05 »
» 7:30 »	Bánostor* » 1:40 »
» 7:45 »	Cerevic » 1:25 »
» 8:00 »	Beocsin » 1:10 »
» 8:10 »	Ófútat » 1:00 »
érek 8:45 reg.	Ujvidék ind. 12:10 d. u.

*Ladik állomás.

Első cs. kir. szab.
Duna-Gőzhajózási Társaság

Nyári menetrendje:
BUDAPEST-ZIMONY.

állomások		
reggel 7:00	ind. Wien Weissgärber érk	4:00
éjtel 8:00	Praterparkpart	6:00
10:00	érek Budapest ind.	3:00
10:05	ind. BUDAPEST Petőfi érk	2:55
	Budapest (Tabán)	1:55
	Nagytétény	1:25
10:40	Százhalombatta	12:35
11:25	Ercsi	11:35
12:05	Adony	10:45
12:40	Dunapentele	10:00
1:10	Dunavecse	9:10
1:50	Dunaföldvár.	8:20
2:30	Harta	7:45
3:15	Ordas	7:20
3:40	Paks	6:50
4:25	Kalocsa (Uszód)	5:45
5:40	Tolna (Dombori)	3:55
reggel 6:30	Baja	2:45
7:00	Dunaszekeső	2:00
8:30	érek Mohács ¹ ind	11:40
9:35	ind. érk	10:30
10:50	Bezdán	8:40
12:00	Apatin	7:25
10:00	Drávatorok	9:35
3:00	ind. Eszék (vagy. szalgái. 21 km) érk	6:00
12:30	érek ind	6:35
2:00	Vukovár	4:40
3:30	Ilok	2:25
3:40	Palánka	2:10
4:50	Cserevic	12:45
5:30	Kamenicza	11:55
5:45	érek Ujvidék ind.	11:35
éjtel 6:25	ind. érk.	11:30
7:00	ind. Karlócza ind.	10:50
8:30	ind. Szakamen ind.	9:15
8:55	ind. Rudolfsnád érk.	9:10
9:00	ind. Tittel ind.	8:40
11:05	érek Zimony ind.	8:35
		5:45

Május 30-tól naponként közlekedik le és fel.

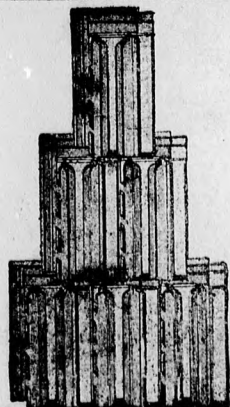
1 Csatlakozás a Pécsre menő és onnan jövő vasuti vonatokhoz.

VUKOVÁR UJVIDÉK:

(Közlekedik hétfő kivételével naponta)

reggel 4:30	ind. Vukovár (város) érk	5:15
5:05	Bácsujlak (csolnak-állomás)	4:25
5:20	Opatovác csolnak-állomás	4:05
6:05	Ilok	2:55
6:15	Palánka	2:45
6:30	Nestín (csolnak-állomás)	2:25
7:15	Bánostor csolnak-állomás)	1:20
7:30	Cerevic (megálló hely)	1:10
7:45	Beocsin	12:50
8:10	Kamenicza	12:20
8:20	érek Ujvidék (hajó-állomás) ind	12:00

délben



BOHN NAGYKIKINDAI
:: CSEREPE ::

Legjobb minőségű fedélcserép legolcsóbb árak mellett.

Tessék árjegyzéket kérni.
Képviselők kerestetnek.

Szabadalmazott Bohm-féle természetes vörös fedél cserép.

Bohn téglagyár, Nagyikikinda.



**„Édes pihenő” angol fauteuil-ágy
»PATENT WOLF«**

Édesen pihenni, csak Patent Wolf-vel lehet, melyen angol fauteuilben lehet, melyen ágy-ágy áthajlítva még edesebb álmodást találunk. Ára minden állomásra bérmentes szállítással:

1. Munkás vagy cseléd fotel-ágy kar nélkül Kr. 30. — 225 cm hosszú
2. Téli karú ruganyos vászon huzattal Kr. 50. — 225 cm hosszú.
3. Téli karú ruganyos l. szövettel Kr. 70. — 225 cm hosszú.
- 3a. Téli karú ruganyos gyermeknek 160 cm h. Kr. 50. — 225 cm hosszú.
4. Téli karú ruganyos l. szőnyeggel Kr. 90. — 225 cm hosszú.
5. Téli karú ruganyos valódi bőrrel Kr. 150. — 22 cm hosszú.

Uri szoba: 1 valódi bőrgarnitúra: 2 fotel, 1 kanapé Kr. 400. —

Minden bérmentve, rendelményeknél 10 százalék előleg kéréttik, többi utánvétellel.

Wolf Mór

Patent Wolf butorgyár
KALOCSA.

Baján megrendeléseket elfogad Farkas M. üveg-porcellán kereskedő. — A fauteuil ugyanott megtekinthető.



Hofmann & Warmbt

Mähr.-Schönberg.

Szilézia-Morva vászon szétküldési üzlet

tulajdonos: Hofmann Johannes
szállítja a világösmert sziléziai és morva vászont és gyapjuárut, mint sima vászon ágyneműeknek, zsebkendők, asztal és kávékészletek, damaszt és ágynemű fehér és színes. Trottier és konyharuhák, zephír, kész női és férfi alsóruhák.

Különlegesség: Teljes mennyiségnyi kelengyék minden árban.

Képes árjegyzék és minta ingyen.



Valódi tisztán kezelt

Tokaj-hegyaljai borokat

hordókban és postacsomagokban szállít

	Hordókban hár- renként hordó nélkül	Egy hordó nyel- csomóp- mentes csoma- golásal csel- nél	Literes palackokban palack nélkül től
Könnyebb asztali bor I.	70	380	80
II.	60	300	75
Nehezebb aszt. bor I.	120	500	—
II.	100	450	100
Szamorodni bor (ujj) I.	120	500	—
II.	106	450	—
Szamorodni (ó)	1. 180	700	—
II.	125	550	—

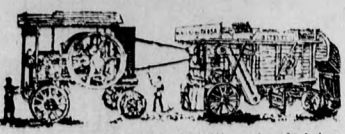
ludányi Bay Gabor tokaj-hegyaljai szőlő-
birtokos pincegazdasága

Sárospatak (Tokajhegyalja.)
Központi iroda és raktár: **Munkács.**

Árjegyzék ingyen.

- Egy 135 literes hordó ára 16.— korona.
- Egy 25—30 literes hordó ára 6.50
- Egy literes palack ára 0, 2

Gazdák figyelmébe!



Hatósági engedély nélküli szalmafedelés há-
zak között is használható.

a valódi Kallai-féle „GLORIA

benzín motorok és motorseplőkészletek a legjob-
b, aki tehát minden tekintetben megfelelő köny-
nűk kezelési motort jutányos árban teljes jótállás-
sal 3—5 évi részletfizetésre akar beszerezni, fordul-
jon bizalommal ezen szakértő

Kallai motortelep

BUDAPEST VI. Nagymező-utca 43. sz.



Figyelmeztetés
Minden gazda ügyeljen pon-
tos címünkre és csakis o-
lyan motort vásároljon, me-
lyen a magyar kaszás védjegy
látható, mert csakis ezek a
valódi „GLORIA» motorok.
— Pontos levélcím.

Kallai motortelepe

Budapest. VI, Nagymező-utca 43.

Nagy képes árlapunkat bárkinek ingyen küldjük
Gepünk terjesztése érdekében használt gőzgepek
es járgányos készletek cserébe vételnek.

Óriási

pekingi kacsa

bronzpulyka, aránysárga és hófe-
hér orpingontyúk tenyész tojásokról
ingyen árjegyzéket küld:

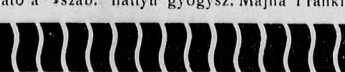
Fedák István

többszörösen kitüntetett fajba-
romfi tenyészete

Kecerpálvágása (Sáros-m.)

u. p. Topolyhanusfalva.

Nyavalyatörés! Ki nyavalyatörés
görcs és más ideges
állapotha szenved, kérjen iratot ingyen és bérmentve
kapható a szab. hatyú gyógyszer. Majna Frankfur



Törlesztéses kölcsönt valamint
másodnelyi váltóhitelt földbir-
tokra közvetit illetve nyujt a
legelőnyösebb feltételek mellett

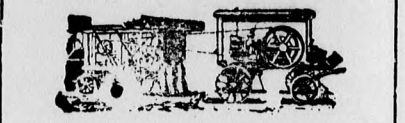
Bodnár Soma

bank és váltóüzlet fiókja
PALANKÁN, ERZSÉBET KIRALYNE UTCA

Motorvevők figyelmébe!
Géptulajdonosok figyelmébe!

**Hazai gép és motor-
vállalat**

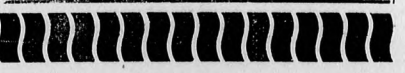
Budapest, VI., Lőportár-utca 14 a.



szállit: új és kevésbé használt gyárilag,
teljesen kijavított legújabb rendszerű
**benzín-petrolin-gáz és szivógáz-
torokat** olcsó ár es kedvező feltételek
mellett.

Motoraink telepünkön bár,
mikor üzemben láthatók
Elvállal: bármily motor és auto-
mobil javítási és átalakítási munkála-
tokat, motorszerezést, és egyéb e szakba
vágó munkák teljesítését.

!! Külön gép hegesztő osztály !!
ahol bármint repedt és törött géprések
új hegesztő eljárással kifogástalanul,
mint újak összeforrasztatnak, miáltal je-
lentékeny költség megtakarítás érhető el.
**Megbízások olcsón, gyorsan és
pontosan teljesítettek.**
Telephon 103—28.



Házelandás

Ópalánkán a fő-utcában levő 461 sz ház
szabad kézből eladó. A házhoz tartozik
egy külön udvari épület és szép kert. —
Bővebbet a kiadóhivatalban



CLAYTON & SHUTTLEWORTH
Budapest, Váci-útrút 60,
által a legjutányosabb árak mellett ajánltatnak:
Locomobil és gőzcséplőgépek,
szalmakaszalozók, járgány-cséplőgépek, löhere cseplők,
tisztító-rosták, konkolyozók, kaszáló es aratógépek,
szénagyűjtők, boronák, szövetőgépek, Planet jr.
kapálók, szecskavágók, repavágók, kukorica-
morzsolók, darálók, őrlőmalomok, egyeleme
szőlő-ekék, 2- es 3-vasú ekék es minden
egyéb gazdasági gépek.